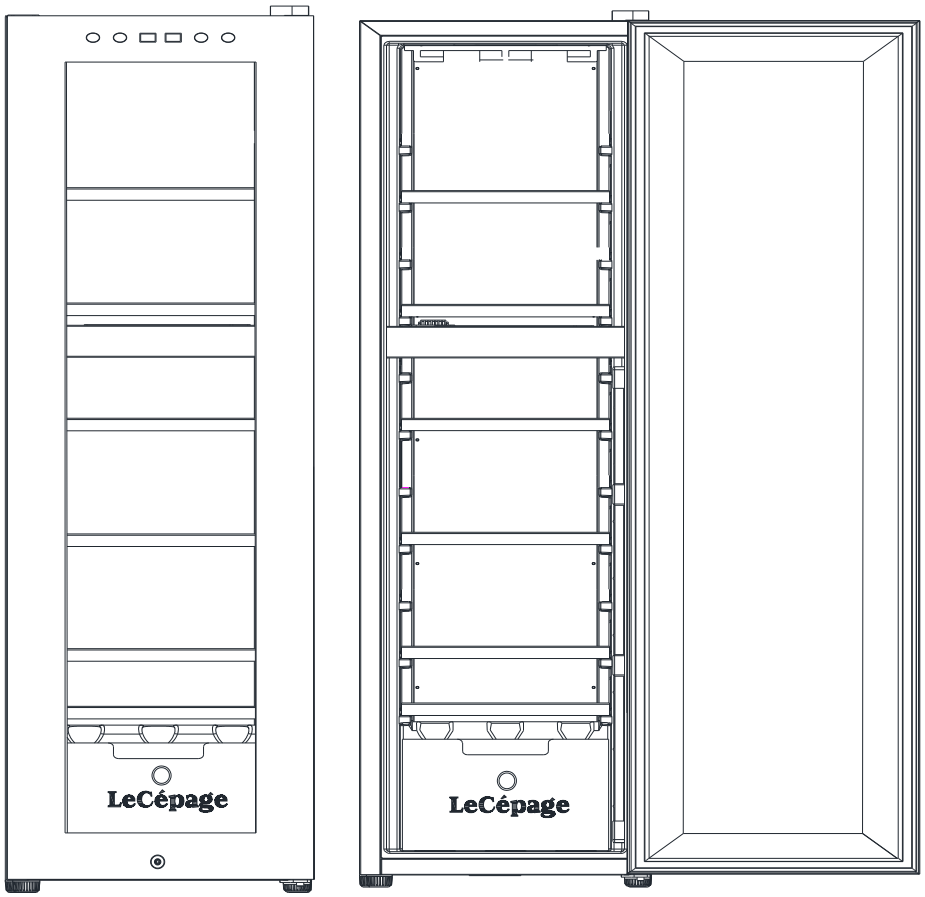
LeCépage

Instructions D'utilisation

# DUAL-ZONE
# CAVE À VIN




www.lecepage.shop

MODÈLE: AGCS70VN2Z



*Séparez les éléments avant de trier*

**⚠ CET APPAREIL EST DESTINE A UN USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT!**
Veuillez lire attentivement toutes les instructions avant la première utilisation et conservez-les pour une référence ultérieure.

# FELICITATIONS

Félicitations et merci d'avoir choisi LeCepage pour introduire un nouveau confort de cuisine dans votre maison, Nous sommes sûrs que vous trouverez votre nouvel appareil agréable à utiliser et un atout majeur pour votre cuisine.

Cet appareil est conforme à toutes les exigences de sécurité applicables en France. Une utilisation inappropriée peut toute fois entrainer des blessures corporelles et des dommages matériels.

Afin d'utiliser l'appareil correctement et en toute sécurité, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions avant l'installation et l'utilisation. Ce manuel d'utilisation vous fournit toutes les instructions nécessaires relatives à la sécurité, l'installation, l'utilisation et l'entretien de l'appareil.

Pour référence future, veuillez conserver ce livret dans un endroit sûr et assurez-vous que tous les utilisateurs en connaissent le contenu. Transmettez-les à tout futur propriétaire de l'appareil.

Enregistrer le modèle et le numéro de série

Modèle : .....

Numéro de série : .....

Enregistrez votre produit **www.lecepage.shop**

# TABLE DES MATIÈRES

**1. Informations générales** .....03
1.1 Informations sur l'appareil
**2. Instructions générales de sécurité** .....03
2.1 Informations générales sur la sécurité
2.2 Consignes de sécurité - Installation
2.3 Utilisation et fonctionnement de la correction
2.4 Démontage et mise au rebut de l'appareil
2.5 Accessoires et pièces détachées
**3.Instructions d'installation** ..... 06
**4. Fiche technique** ..... 06
**5. Fonctionnement de votre cave à vin**.....08
**6.Entretien et maintenance** .....08
6.1 Nettoyage
6.2 Panne de courant
6.3 Période de vacances
6.4 Transport de la cave à vin
**7. Dépannage** ..... 08
**8. Conseils environnementaux** ..... 09
8.1 Considérations relatives à l'élimination
8.2 Mise au rebut de l'appareil usagé
**9. Garantie et service après-vente**.....09
9.1 Garantie
9.2 Service après-vente
9.3 Remplacement des pièces de rechange

Des informations supplémentaires sur les produits, les accessoires, la garantie, les pièces de rechange et les services sont disponibles sur le site **www.lecepage.shop**

# 1. INFORMATIONS GÉNÉRALES

## 1.1 Informations sur les appareils

- Un appareil endommagé peut être dangereux. Si vous constatez que l'appareil est endommagé ou marqué, vous devez le signaler dans les 7 jours si vous souhaitez faire valoir les dommages/marques dans le cadre de la garantie du fabricant. Cela n'affecte en rien vos droits légaux. N'utilisez pas un appareil endommagé.
- La garantie du fabricant sera annulée si l'appareil n'est pas réparé par un technicien agréé par Linärie.
- Les composants défectueux ne doivent être remplacés que par des pièces de rechange LeCepage d'origine. Le fabricant ne peut garantir la sécurité de l'appareil que si des pièces de rechange LeCepage sont utilisées.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il ne doit être remplacé que par un technicien agréé par LeCepage ou par un électricien qualifié afin d'éviter tout risque.
- LeCepage ne peut être tenu responsable du non-respect de ces instructions, résultant d'une utilisation ou d'un fonctionnement incorrect ou impropre.

# 2. CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

ⓘ L'appareil est conforme aux exigences de sécurité stipulées en France. L'utilisateur est responsable de le nettoyage et l'entretien de l'appareil ainsi que son utilisation en toute sécurité. Une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures et des dommages matériels.

## 2.1 Consignes générales de sécurité Enfants et personnes ayant des besoins particuliers

⚠ WARNING

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.

- L'appareil n'est PAS adapté à une utilisation par des enfants sans surveillance.
- Les jeunes enfants doivent être surveillés à proximité de l'appareil afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec celui-ci.
- Les enfants peuvent s'enrouler dans le matériel d'emballage ou le tirer sur leur tête, avec un risque de suffocation. Tenir les enfants à l'écart du matériel d'emballage.

### Modifications non autorisées

Les modifications non autorisées peuvent présenter des risques pour l'appareil. N'apportez aucune modification à l'appareil.

### Nettoyage et entretien

L'appareil doit être nettoyé régulièrement. La saleté peut entraîner des dommages ou la formation d'odeurs. (Voir la section "Nettoyage et entretien").

- Nettoyez toujours l'appareil comme indiqué dans le mode d'emploi.
- Veillez toujours à ce que l'appareil soit éteint avant de nettoyer ou de remplacer des pièces.
- Nettoyez l'appareil immédiatement après tout déversement d'aliments et le filtre régulièrement pour que l'appareil fonctionne efficacement.
- Il y a un risque d'incendie si le nettoyage n'est pas effectué comme décrit dans ce mode d'emploi.
- Veillez à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil lors du nettoyage. N'utilisez pas d'appareil de nettoyage à vapeur pour nettoyer cet appareil. La vapeur pourrait atteindre les composants électriques et provoquer un court-circuit.
- Dans les zones susceptibles d'être infestées par des cafards ou d'autres animaux nuisibles, veillez tout particulièrement à maintenir la machine et son environnement dans un état de propreté permanent. Tout dommage causé par des cafards ou d'autres animaux nuisibles ne sera pas couvert par la garantie de l'appareil.

## 2.2 Instructions de sécurité - Installation

⚠ WARNING

L'appareil ne doit être installé et monté que par des spécialistes qualifiés qui connaissent et respectent les réglementations nationales standard et les réglementations complémentaires relatives aux systèmes de ventilation.

- Afin d'éviter tout risque potentiel, les instructions d'installation doivent être respectées.
- Respectez toutes les réglementations régionales relatives à l'installation de systèmes de ventilation.
- Lors de l'installation, de l'entretien et des réparations, l'appareil doit être débranché du réseau électrique. L'appareil n'est complètement isolé du réseau électrique que dans les cas suivants :

– le disjoncteur du réseau est désactivé, ou
– il est éteint au niveau de la prise murale et la fiche est retirée de la prise.

- Ne tirez pas sur le câble de raccordement au réseau mais sur la fiche secteur pour débrancher votre appareil du réseau électrique.
- Ne pas raccorder l'appareil au réseau électrique par l'intermédiaire d'une multiprise ou d'une rallonge.
- Les rallonges présentent un risque d'incendie et ne garantissent pas la sécurité requise pour l'appareil.
- L'altération des connexions ou des composants électriques et des pièces mécaniques est très dangereuse pour l'utilisateur et peut entraîner des dysfonctionnements. N'ouvrez le boîtier qu'en suivant les instructions données dans la section "Installation"de ce livret. Les autres parties du boîtier ne doivent en aucun cas être ouvertes.
- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas endommager le circuit du réfrigérant.

- CET APPAREIL DOIT ÊTRE CORRECTEMENT MIS À LA TERRE. Il est très important que cette exigence de sécurité de base soit présente et testée régulièrement et, en cas de doute, le système de câblage domestique doit être inspecté par un électricien qualifié.
  LeCepage ne peut être tenu responsable du non-respect de ces instructions, résultant d'une utilisation ou d'un fonctionneme nt incorrect ou impropre.

- En raison des caractéristiques particulières du verre trempé, celui-ci peut exploser avec une probabilité de 3‰- 5‰ selon les estimations de l'industrie, alors que cette entreprise le contrôlera strictement dans les 3‰.
- Une fois le refroidisseur de vin installé, le bouchon doit être facilement accessible pour faciliter le retrait du bouchon du refroidisseur en cas d'accident.
- En ce qui concerne les informations relatives à l'installation, la manipulation, la maintenance, l'entretien et l'élimination de l'appareil, merci de vous référer au paragraphe "INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN ET DE MAINTENANCE DE LA ROUTINE" et "DÉPANNAGE" du manuel.

## 2.3 Utilisation et fonctionnement de la correction

- Pour des raisons de sécurité, cet appareil ne peut être utilisé qu'après avoir été encastré.
- Le fonctionnement fiable et sûr de cet appareil ne peut être assuré que s'il a été raccordé au réseau électrique. Avant d'utiliser l'appareil, veillez à ce que tous les matériaux d'emballage soient retirés de l'appareil et assurez-vous que les données de raccordement figurant sur la plaque signalétique [tension(V) et la fréquence (Hz)] indiquées sur l'appareil correspondent à la tension et à la fréquence de l'alimentation électrique de votre foyer. En cas de doute, consultez un électricien qualifié.
- NE PAS stocker ou pulvériser des matériaux inflammables dans l'appareil ou à proximité de celui-ci lorsqu'il est en fonctionnement (par exemple, des aérosols).
- Les fissures, les craquelures ou les ruptures dans les panneaux en vitrocéramique peuvent endommager l'électronique sous-jacente. Éteignez et débranchez immédiatement l'appareil.
- Empêcher la pénétration de l'eau. Ne jamais asperger ou rincer la fontaine avec de l'eau, ni la placer dans une zone exposée à l'humidité ou à l'aspersion d'eau, et encore moins la remplir d'eau, afin d'éviter d'altérer l'isolation électrique de la fontaine. En outre, le non-respect de ces exigences peut entraîner des chocs électriques, des incendies ou d'autres accidents.
- Après la mise en service de la glacière, ne touchez jamais la surface glacée intérieure, surtout si vous avez les mains mouillées, sinon la peau risque de coller à la surface intérieure et de se blesser.
- Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles. Si l'appareil frigorifique reste vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte afin d'éviter le développement de moisissures à
- l'intérieur de l'appareil.

  L'ouverture prolongée de la porte peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.

**⚠ AVERTISSEMENT**

Le circuit frigorifique de l'appareil contient du réfrigérant isobutane (R600a), un gaz naturel très respectueux de l'environnement, mais inflammable. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, veillez à ce qu'aucun des composants du circuit frigorifique ne soit endommagé.

## 2.4 Démontage et mise au rebut de l'appareil

(voir la section "Conseils environnementaux" pour connaître les meilleures pratiques en matière d'élimination de cet appareil).

L'appareil ne doit être démonté que par des spécialistes formés qui connaissent et respectent les réglementations nationales standard et les réglementations complémentaires des entreprises locales de distribution d'électricité.

Les travaux sur les composants électriques ne doivent être effectués que par du personnel qualifié en électricité.

## 2.5 Accessoires et pièces détachées

Des composants incorrects peuvent entraîner des blessures ou endommager l'appareil. N'utilisez que des pièces de rechange d'origine LeCepage pour les réparations.

Les modifications, ajouts ou altérations de l'appareil peuvent entraîner des risques pour la sécurité. L'utilisation de pièces détachées ou d'accessoires d'autres fabricants entraîne l'annulation de la garantie, et la responsabilité de LeCepage ne peut être engagée.

Veuillez consulter le site **www.lecepage.shop** pour pl us d'informations.

## 3. INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

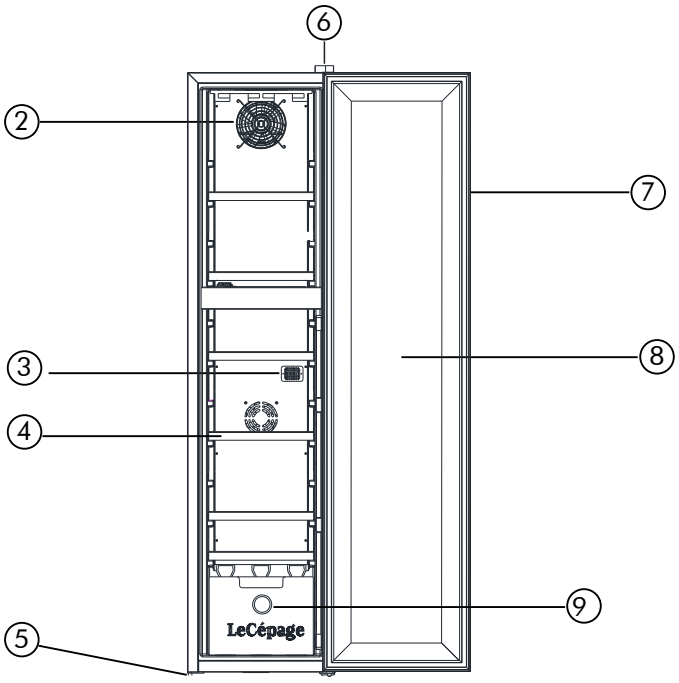
- **Avant d'utiliser votre cave à vin**
  Retirer l'emballage extérieur et intérieur.
- Avant de brancher la cave à vin à la source d'alimentation, laissez-la reposer debout pendant environ 2 heures. Cela réduira le risque de dysfonctionnement du système de refroidissement dû à la manipulation pendant le transport.
- Nettoyez la surface intérieure avec de l'eau tiède et un chiffon doux.
  Installer la poignée sur le côté gauche de la porte.

**Dégivrage :**
En cours de fonctionnement, la cave à vin dispose d'un processus de dégivrage unique toutes les 8 heures et le dégivrage dure environ 30 minutes. L'eau de dégivrage s'accumule dans le bac de récupération avant de s'évaporer. Au cours de ce processus, la température affichée peut être supérieure à la température de réglage.

Installation de votre cave à vin

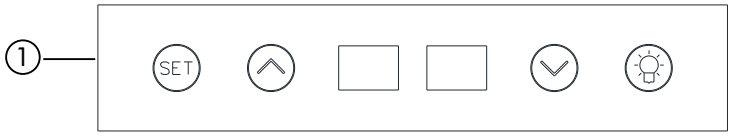
- Cet appareil est conçu pour être installé en pose libre ou encastré (encastrement total).
- Placez votre cave à vin sur un sol suffisamment solide pour la supporter lorsqu'elle est entièrement chargée. Pour mettre cave à vin à niveau, réglez les pieds de nivellement avant situés au bas de la cave à vin
- Placez la cave à vin loin de la lumière directe du soleil et des sources de chaleur (cuisinière, chauffage, radiateur, etc.). La lumière directe du soleil peut affecter le evêtement acrylique et les sources de chaleur peuvent augmenter la consommation électrique. Des températures ambiantes extrêmement froides peuvent également nuire au bon fonctionnement de l'appareil.
- Évitez de placer l'appareil dans des endroits humides. Branchez la cave à vin sur une prise murale exclusive, correctement installée et mise à la terre. Ne branchez en aucun cas la cave à vin sur une prise murale exclusive, correctement installée et mise à la terre. couper ou retirer la troisième broche (terre) du cordon d'alimentation. Toute question concernant l'alimentation et/ou la mise à la terre doit être adressée à un centre de service après-vente certifié ou agréé.

## 4. FICHE TECHNIQUE




| | |
|---|---|
| Modèle de produit | AGCS70VN2Z |
| Tension/fréquence | 220-240VAC, 50Hz |
| Réfrigérant/poids | R600a/35g |
| Volume effectif | 125 L |
| Capacitéde chargement | 68 bouteilles |
| Poids net | 41 kg |
| Dimension du produit (LxPxH) | 340×580×1415mm |
| Dimensions de l'emballage (LxPxH) | 395×630×1430mm |

1. Panneau de contrôle
2. Ventilateur interne
3. Capteur de température
4. Étagère
5. Pieds réglables
6. Charnière
7. Joint de porte
8. Porte
9. Horloge d'humidité



## 5. UTILISATION DE LA CAVE À VIN

**Températures recommandées pour le refroidissement du vin**

Vins rouges : 15-18°C (59-64.4°F)
Vins secs / blancs : 9-14°C (48.2-57.2°F)
Vin mousseux : 5-8°C (41-46.4°F)

Les températures écrites peuvent varier légèrement selon que l'ampoule intérieure est allumée ou éteinte ou que les bouteilles sont placées dans la partie supérieure/moyenne ou dans la partie inférieure. section inférieure.

La cave à vin doit être placée dans un endroit où la température ambiante se situe entre 16 et 35°C. Si la température ambiante est supérieure ou inférieure à cette plage, les performances de l'unité peuvent être affectées. Par exemple, si vous placez votre appareil dans des conditions de froid ou de chaleur extrêmes, les températures intérieures risquent d'augmenter. de fluctuer.

**Réglage du contrôle de température**

- Chaque compartiment de refroidissement du cellier à vin (haut et bas) est contrôlé indépendamment.
  Branchez le cordon d'alimentation sur une prise de courant correctement mise à la terre.
  Réglez le compartiment haut à 5°C et le compartiment bas à 12°C.

**RÉGLER**




- Bouton de réglage de température : appuyez une première fois pour faire clignoter la zone de température supérieure, puis une deuxième fois pour faire clignoter la zone de température inférieure



- Lorsqu'il clignote, vous pouvez régler la température à l'aide de ces deux boutons. Le clignotement s'arrête automatiquement si aucun bouton n'est appuyé pendant 5 secondes..




**RÉGLER**

- L'appareil permet d'afficher la température en degrés Celsius ou Fahrenheit. Pour modifier le réglage, maintenez le bouton enfoncé pendant 3 secondes



**Lumière intérieure**

- Vous pouvez allumer ou éteindre la lumière intérieure en appuyant sur le bouton.
  Pour conserver au mieux la qualité des vins, éteignez la lumière sauf lors de la consultation.
  Maintenez ce bouton enfoncé pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre le cellier à vin.

NOTE :

- Si l'appareil est débranché, éteint ou s'il y a une panne de courant, vous devez attendre 3 à 5 minutes avant de redémarrer l'appareil. Si vous tentez de redémarrer l'appareil avant ce délai, l'armoire à vin ne fonctionnera pas.
- Lorsque vous utilisez la cave à vin pour la première fois ou que vous la redémarrez après une longue période d'inactivité, il peut y avoir un écart de quelques degrés entre la température que vous avez sélectionnée et celle qui est indiquée sur l'écran LED. Ce phénomène est normal et est dû à la durée de l'inactivation. Une fois que la cave à vin aura fonctionné pendant quelques heures, tout reviendra à la normale.

## 6. ENTRETIEN ET MAINTENANCE

### 6.1 Nettoyage

- Éteignez l'appareil, débranchez-le et retirez tous les objets, y compris les étagères et les grilles.
- Lavez les surfaces intérieures avec une solution d'eau chaude et de bicarbonate de soude. La solution doit contenir environ deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude pour un litre d'eau.
- Lavez les étagères avec une solution détergente douce.
- Essuyez l'excès d'eau avec une éponge ou un chiffon lorsque vous nettoyez les panneaux de commande ou toute autre pièce électrique.
- Lavez l'extérieur avec un détergent liquide doux et tiède. Rincez bien et essuyez avec un chiffon doux et propre.

### 6.2 Défaillance de l'alimentation

- La plupart des pannes de courant sont corrigées en quelques heures. Réduire au minimum l'ouverture de la porte pour maintenir la température.

  En cas de coupure de courant prolongée, prenez les mesures nécessaires pour protéger le contenu et votre appareil.

### 6.3 Vacances

- **Vacances de courte durée** : Laissez la cave à vin allumée pendant les vacances de moins de trois semaines.
  Si vous éteignez la cave à vin pendant de longues périodes, laissez la porte légèrement ouverte pour éviter que les mauvaises odeurs ne s'accumulent à l'intérieur de l'appareil.

### 6.4 Transport de votre Cave à vin

Si vous devez déplacer votre cave à vin une fois que le carton a été jeté :

- Fixez solidement avec du ruban adhésif tous les objets non fixés (étagères) à l'intérieur de votre appareil. Tournez le pied réglable vers le haut jusqu'à la base pour éviter de l'endommager.
- Fermez la porte avec du ruban adhésif.
- Veillez à ce que l'appareil reste bien en place en position verticale pendant le transport.
  Protégez également l'extérieur de l'appareil avec une couverture ou un objet similaire.

## 7. DÉPANNAGE

Vous pouvez résoudre facilement de nombreux problèmes courants liés à l'armoire à vin, ce qui vous permettra d'économiser le coût d'un éventuel appel au service après-vente. Essayez les suggestions ci-dessous pour voir si vous pouvez résoudre le problème avant d'appeler le technicien.

| PROBLÈME | CAUSE POSSIBLE | SOLUTION POSSIBLE |
|---|---|---|
| La cave à vin ne fonctionne pas. | - Non branché / éteint.<br>- Disjoncteur déclenché/ Fusible grillé | - Mettez-le en marche ou rebranchez l'appareil.<br>- Vérifier le fonctionnement du disjoncteur et du fusible. |
| La température n'est pas assez froide. | - La régulation de la température n'est pas réglée correctement.<br>- La porte est ouverte trop souvent/ ou mal fermée.<br>- Le joint de la porte est endommagé ou mal fixé. | - Réinitialiser la température, attendre quelques minutes.<br>- L'environnement et les conditions météorologiques peuvent nécessiter un réglage plus élevé.<br>- Vérifier que la porte n'est pas endommagée. Remplacer le joint de la porte. |
| S'allume et s'éteint trop souvent. | - Mauvais réglage de la température.<br>- Le contenu de l'armoire à vin est trop important.<br>- La porte est ouverte trop souvent/ ou mal fermée.<br>- Le joint de la porte est endommagé ou mal fixé. | - Réinitialiser la température, attendre quelques minutes.<br>- L'environnement et les conditions météorologiques peuvent nécessiter un réglage plus élevé.<br>- Vérifier que la porte n'est pas endommagée. Remplacer le joint de la porte. |
| La lumière ne fonctionne pas. | - Non branché/Éteint.<br>- Disjoncteur déclenché/ Fusible grillé<br>- Le bouton d'éclairage est sur « OFF ». | - Mettez-le en marche ou rebranchez l'appareil.<br>- Vérifier le disjoncteur et le fusible s'ils fonctionnent.<br>- Vérifier et appuyer sur le bouton d'éclairage. |
| Vibrations. | - La cave à vin n'est pas de niveau. | - Vérifier et ajuster les pieds de la cave. |
| Faire trop de bruit. | - À la fin de chaque cycle, vous pouvez entendre des gargouillis causés par l'écoulement du réfrigérant. Certains bruits peuvent provenir de l'écoulement, ce qui est normal.<br>- La contraction et la dilatation des parois intérieures peuvent provoquer des bruits d'éclatement et de craquement.<br>- La cave à vin n'est pas de niveau. | - Vérifier et ajuster les pieds de la cave à vin. |
| La porte ne se ferme pas correctement. | - La cave à vin n'est pas de niveau.<br>- La porte est inversée et/ou n'est pas installée correctement.<br>- Le joint de la porte est sale.<br>- Les étagères ne sont pas placées correctement.- Les étagères ne sont pas placées correctement. | - Vérifier et ajuster les pieds de la cave à vin. Choisissez une surface plane.<br>- réinstaller la porte.<br>- Remplacer le joint de la porte.<br>- Positionner correctement le joint. |

## 8. CONSEILS EN MATIÈRE D'ENVIRONNEMENT

Respectez toutes les consignes de sécurité et d'avertissement pendant l'utilisation (voir la section "Consignes générales de sécurité").

### 8.1 Élimination considérable

Les emballages de transport et de protection ont été sélectionnés dans des matériaux dont l'élimination est respectueuse de l'environnement et qui peuvent normalement être recyclés.

Le recyclage des emballages permet de réduire l'utilisation de matières premières dans le processus de fabrication et de réduire la quantité de déchets dans les décharges. Veillez à ce que les emballages en plastique, les sacs, etc. soient éliminés en toute sécurité et tenus hors de portée des bébés et des jeunes enfants. Risque de suffocation.

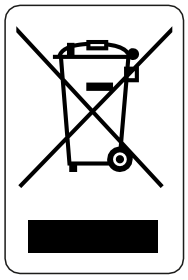
### 8.2 Mise en rebut de votre ancien appareil

Les appareils électriques portant ce label ne peuvent pas être jetés dans les ordures ménagères à la fin de leur utilisation.
vie.

Les appareils électriques et électroniques contiennent souvent des matériaux précieux. Ils contiennent également des matériaux, des composés et des composants spécifiques, essentiels à leur bon fonctionnement et à leur sécurité. Ils peuvent être dangereux pour la santé humaine et pour l'environnement s'ils sont jetés avec les ordures ménagères ou s'ils ne sont pas manipulés correctement. Ne jetez donc pas votre ancien appareil avec les ordures ménagères.

Veuillez vous débarrasser de ces matériaux en contactant les autorités locales et en demandant la méthode d'élimination correcte.
Assurez-vous que votre ancien appareil ne présente aucun risque pour les enfants lorsqu'il est stocké avant d'être mis au rebut.

En éliminant ce produit conformément à la réglementation, vous protégez l'environnement et la santé de votre entourage des conséquences négatives.



## 9. GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE

Respectez toutes les consignes de sécurité et d'avertissement pendant l'utilisation (voir la section "Consignes générales de sécurité").

En cas de panne à laquelle vous ne pouvez pas remédier vous-même, veuillez contacter LeCepage.

### 9.1 Garantie

La garantie du fabricant pour cet appareil est de 2 ans.

### 9.2 Service après-vente

Les coordonnées de LeCepage sont indiquées au dé but et à la fin de ces instructions.

### Enregistrer le modèle et le numéro de série

Modèle :.....
Numéro de série :.....

Enregistrez votre produit www.lecepage.shop

### .3 Remplacement des pièces de rechange

Lorsque vous contactez LeCepage, veuillez indiquer le modèle et le numéro de série de votre appareil. Ceux-ci se trouvent sur la plaque signalétique, après avoir retiré le filtre à graisse.

Des composants incorrects peuvent entraîner des blessures ou endommager l'appareil. N'utilisez que des pièces de rechange d'origine LeCepage.

Les modifications, ajouts ou altérations de l'appareil peuvent entraîner des risques pour la sécurité. L'utilisation de pièces détachées ou d'accessoires d'autres fabricants entraîne l'annulation de la garantie, et la responsabilité de LeCepage ne peut être engagée.

Veuillez consulter le site www.lecepage.shop pour plus d'informations.

# VOUS VOULEZ EN SAVOIR PLUS ?

Pour plus d'information sur les appareils LeCepage ou pour obtenir les dimensions détaillées ainsi que les informations d'installation, contactez par téléphone ou email notre équipe de service clientèle ou bien consultez notre site web :

France
LeCepage Contact
www.lecepage.shop
contact@lecepage.shop

Suivez nous sur
@lecepage.shop

© lecepage

Instructions d'utilisation et d'installation: **Original** **√ Traduction**

BYB
3 IMPASSE DES JARDINIERS
77400 LAGNY SUR MARNE

LeCepage Contact
contact@lecepage.shop




La distribution et la duplication de ce document, ainsi que l'utilisation et la divulgation de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse.

Ces instructions d'utilisation et d'installation ont été rédigées avec le plus grand soin. Il n'est cependant pas exclu que des modifications techniques ultérieures n'aient pas encore été intégrées ou que le contenu n'ait pas encore été adapté. Nous vous prions de bien vouloir nous en excuser. Une version actualisée peut être demandée à notre équipe. Sous réserve de fautes d'impression et d'erreurs.

© lecepage

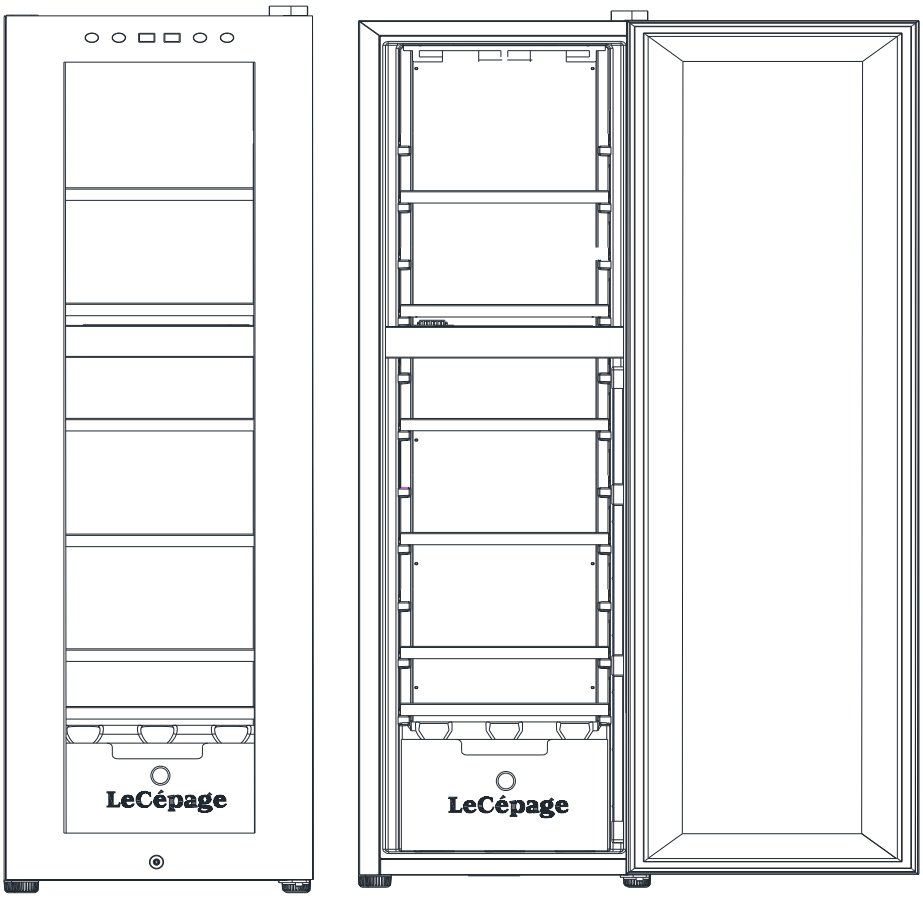
Tous droits réservés.

LeCépage

Instruction Manual

# DUAL-ZONE

## WINE CABINET




www.lecepage.shop

MODEL: AGCS70VN2Z

# CONGRATULATIONS

Congratulations and thank you for choosing LeCepage for your wine storage solution.

This appliance complies with all relevant safety requirements in FRANCE. Inappropriate use can, however, lead to personal injury and damage to property.

In order to operate the unit correctly and safely, please read this instruction manual carefully before installation and use. This user manual which provides you with all required instructions related to safety, installation, use and maintenance of the appliance.

For future reference, please store this booklet in a safe place and ensure that all users are familiar with the contents. Pass them on to any future owner of the appliance.

Record Model & Serial Number
Model:.....
Serial Number .....
Register your product at **www.lecepage.shop**

**⚠ IMPORTANT**

Adherence to the directions for use in this manual is extremely important for health and safety. Failure to strictly adhere to the requirements in this manual may result in personal injury, property damage and affect your ability to make a claim under the LeCepage manufacturer's warranty provided with your product. Products must be used, installed and operated in accordance with this manual. You may not be able to claim on the LeCepage manufacturer's warranty in the event that your product fault is due to failure to adhere this manual.

**Correct Conditions of Use**

- The appliance is intended for use in the home and similar environments only. It is not intended for commercial use.
- The appliance is not suitable for outdoor use, non-stationary installation.
- This wine cooler can be only used to store various types of wines

ⓘ Installation must comply with the valid standards, regulations and laws. All safety and warning information and the operating and installation instructions must be complied with.

# TABLE OF CONTENTS


**1. General Information** ..... 03
1.1 Appliance information
**2. General Safety Instructions** ..... 03
2.1 General safety information
2.2 Safety instruction - Installation
2.3 Correction use & Operation ..... 04
2.4 Disassembling and Disposal of the Appliance
2.5 Accessories and Spare parts
**3. Installation instructions** ..... 04
**4. Technical data sheet** ..... 05
**5. Operating your wine cabinet** ..... 05
**6. Care and maintenance** ..... 06
6.1 Cleaning
6.2 Power failure
6.3 Vacation time
6.4 Transporting your Wine Cabinet
**7. Troubleshooting guide** ..... 06
**8. Environmental tips** ..... 07
8.1 Disposal considerations
8.2 Disposing your old appliance
**9. Warranty and After sales** ..... 08
9.1 Warranty
9.2 After sales service
9.3 Replacement of spare parts


Additional information on products, accessories, warranty, replacement parts and services can be found at **www.lecepage.shop**

# 1. GENERAL INFORMATION

## 1.1 Appliance Information

- A damaged appliance can be dangerous. If you find the appliance is damaged or marked, you must report it within 7 days if you wish to claim for damage/marks under the manufacturer's warranty. This does not affect your statutory rights. Do not use a damaged appliance.
- The manufacturer's warranty will be invalidated if the appliance is not repaired by a Lecepage approved service technician.
- Faulty components must only be replaced by genuine Lecepage spare parts.The manufacturer can only guarant ee the safety of the appliance when Lecepage replacement parts are used.
- If the power cord is damaged, it must only be replaced by a Lecepage authorised service technician or suitably qualified electrician in order to avoid a hazard.
- Lecepage cannot be held liable for non- compliance with these instructions, resulting from incorrect or improper use or operation.

# 2. GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

ⓘ The appliance complies with the stipulated safety requirements in FRANCE. The user is responsible for appliance cleaning and maintenance as well as its safe use. Improper use can lead to personal injury and damage to property.

## 2.1 General Safety Instructions

### Children and People with Special Needs

⚠ WARNING

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

- The appliance is NOT suitable for use by children without supervision.
- Young children should be supervised near the appliance to ensure they do not play with this appliance.
- Children may be able to wrap themselves in packing material or pull it over their heads with the risk of suffocation. Keep children away from any packing material.

### Unauthorised Modifications

Unauthorised modifications can cause the appliance to pose risks. Do not conduct any modifications to the appliance.

### Cleaning & Maintenance

The device must be cleaned regularly. Dirt can lead to damage or the build up of odours.

- Always clean the appliance exactly as indicated in the operating instructions.
- Always ensure the appliance is switched off before cleaning or replacing parts.
- There is a risk of fire if cleaning is not carried out as described in these operating instructions.
- Make sure no water penetrates inside the device when cleaning. Do not use a steam cleaning appliance to clean this appliance. The steam could reach electrical components and cause a short circuit.
- In areas which may be subject to infestation by cockroaches or other vermin, pay particular attention to keeping the machine and its surroundings in a clean condition at all times. Any damage which may be caused by cockroaches or other vermin will not be covered by the machine warranty.

## 2.2 Safety Instructions - Installation

- In order to avoid any potential hazard, the installation instructions must be followed.
- Observe all regional regulations for the installation of ventilation systems.
- During installation, maintenance and repair work, the appliance must be disconnected from the mains electricity supply. It is only completely isolated from the electricity supply when:
  – the mains circuit breaker is switched off, or
  – it is switched off at the wall socket and the plug is withdrawn from the socket.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- After the wine cooler is installed in place, the plug shall be easily accessible to facilitate the removal of the cooler plug in case of any accident.
- Do not pull the mains connection cable but the mains plug to disconnect your appliance from the mains electricity supply.
- Do not connect the appliance to the mains electricity supply by a multi-socket unit or an extension lead.
- Extension leads are a fire hazard and do not guarantee the required safety of the appliance.
- Tampering with electrical connections or components and mechanical parts is highly dangerous to the user and can cause operational faults. Only open the housing as described in the instructions given in "Installation" section of this booklet. Under no circumstances should any other parts of the housing be opened.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- THIS APPLIANCE MUST BE PROPERLY EARTHED. It is most important that this basic safety requirement is present and tested regularly and, where there is any doubt, the household wiring system should be inspected by a qualified electrician.
  Lecepage cannot be held liable for noncompliance with these instructions, resulting from incorrect or improper use or operation.

## 2.3 Correct use and Operation

- For safety reasons, this appliance may only be used after it has been installed.
- Reliable and safe operation of this appliance can only be assured if it has been connected to the main electricity supply.
- Before using the appliance, ensure that all packaging materials are removed from the appliance and make sure that the connection data on the data plate [voltage (V) and frequency (Hz)] indicated on the appliance corresponds to the voltage and frequency of the power supply in your household. Consult a qualified electrician if in doubt.
- DO NOT store or spray flammable materials in the appliance or near this appliance while it is in operation (e.g. aerosols).
- Prevent water ingress. Never sprinkle or flush the cooler using water, place the cooler in an area exposed to moisture water sprinkling, or fill the cooler with water, so as to avoid impairment of the electric insulation of the cooler. Furthermore, failing to follow such requirements may lead to electric shock and fire, or other accidents.
- After the cooler is put into operation, never touch its inner surface, especially when your hand is wet; otherwise the skin may stick onto the inner surface to get injured.
- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems. If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Cracks, fissures or fractures in the panels can damage the underlying electronics. Switch off and disconnect the appliance immediately.

> ⚠ WARNING
>
> The refrigerant isobutane (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

## 2.4 Disassembling and Disposal of the Appliance

(see the "Environmental Tips" section for best practices on disposing of this appliance).

The device must only be disassembled by trained specialists who are familiar with and comply with the standard national regulations and supplementary regulations of the local utility companies.

Work on electrical components must only be conducted by trained electrical personnel.

## 2.5 Accessories and Spare parts

Incorrect components can lead to personal injury or damage to the appliance. Only use original Lecepage spare parts for repairs.

Modifications, additions or alterations to the appliance can lead to safety risks. If spare parts or accessories from other manufacturers are used, the warranty will be invalidated, and Lecepage cannot accept liability.

Please check **www.lecepage.shop** for more information.

# 3. INSTALLATION INSTRUCTIONS

### Before Using Your Wine Cabinet

- Remove the exterior and interior packing.
- Before connecting the Wine Cabinet to the power source, let it stand upright for approximately 2 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.
- Install the handle on the left side of the door.

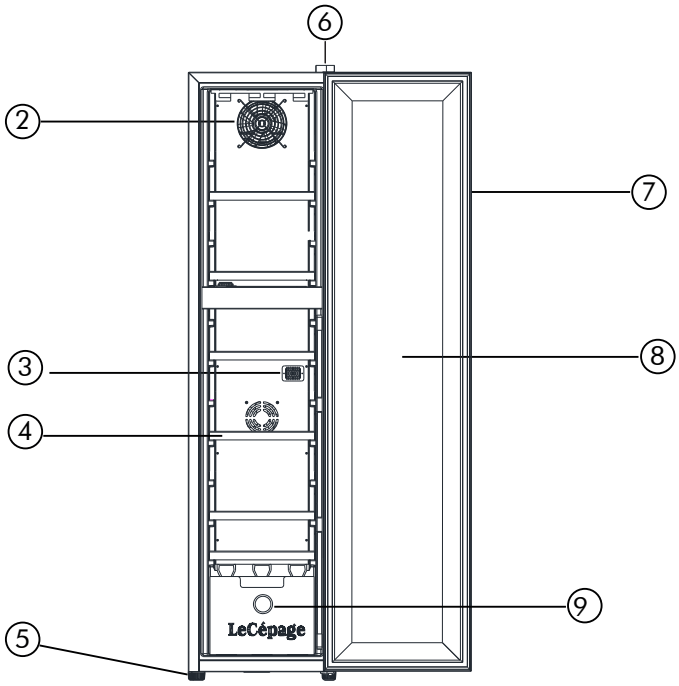
### Defrosting:

While running, wine cabinet has got one time defrosting process every 8 hours and defrosting will last about 30 minutes. The defrosting water will collected in the drip tray before evaporating.
At this process, the temperature display may be higher than the setting temperature.

### Installation of Your Wine Cabinet

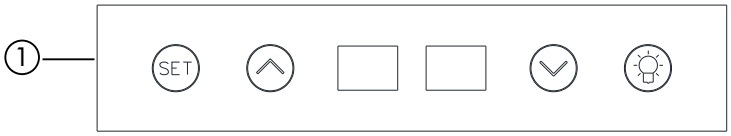
- This appliance is designed for free standing or built-in (full recessed) installation.
- Place your Wine Cabinet on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded. To level your Wine Cabinet, adjust the front leveling legs at the bottom of the Wine Cabinet.
  Locate the Wine Cabinet away from direct sunlight and sources of heat (stove, heater, radiator, etc.). Direct sunlight may affect the acrylic coating and heat sources may increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the unit not to perform properly.
- Avoid locating the unit in moist areas.
- Plug the Wine Cabinet into an exclusive, properly installed-grounded wall outlet. Do not under any circumstances cut or remove the third (ground) prong from the power cord. Any questions concerning power and/or grounding should be directed toward a certified or an authorised products service center.

## 4. TECHNICAL DATA SHEET




| | |
|---|---|
| Product model | AGCS70VN2Z |
| Voltage/frequency | 220-240VAC, 50Hz |
| Refrigerant/weight | R600a/35g |
| Effective volume | 125 L |
| Loading capacity | 68 bottles |
| Net weight | 41kg |
| Unit dimension (WxDxH) | 340×580×1415mm |
| Packing dimension (WxDxH) | 395×630×1430mm |

1. Control panel
2. Inside fan
3. Temperature sensor
4. Shelf
5. Adjustable feet
6. Hinge
7. Door seal
8. Door
9. Humidity watch




## 5. OPERATING YOUR WINE CABINET

**Recommended temperatures for Chilling Wine**

Red Wines: 15-18°C (59-64.4°F)
Dry /White Wines: 9-14°C (48.2-57.2°F)
Sparkling Wine: 5-8°C (41-46.4°F)

The written temperatures may vary slightly depending on whether or not the interior bulb is ON or OFF or whether the bottles are located on the upper/middle or lower section.

The Wine cabinet should be placed in where the ambient temperature is between 16-35°C.If the ambient temperature is above or below this range, the performance of theunit may be affected.
For example, placing your unit in extreme cold or hot conditions maycause interior temperatures to fluctuate.

**Setting the temperature Control**

- Each cooling compartment of the Wine Cabinet (upper and lower) is independently controlled.
  Connect the power cord to a properly grounded outlet.
  5°C for upper compartment and 12°C for lower compartment.

SET **To set the temperature:**

- Temperature setting button,press first time the upper temperature zone will flash, press second time the lower temperature zone will flash.

- When flashing,you can set the temperature through these two buttons Stop flashing without button pressing for 5 seconds.

SET

- The unit has the option to display temperatures in either Celsius or Fahrenheit.To change the setting press and hold the button for 3 seconds.

**Interior Light**

- You can turn the interior light ON or OFF by pressing the button. For best storage of wine,keep the light off except when viewing. Press this button for 3 seconds will power ON or OFF the wine cabinet.

**NOTE:**

- If the unit is unplugged, turned off or if there is a power failure, you must wait 3 to 5 minutes before restarting the unit. If you attempt to restart before this time delay, the Wine Cabinet will not start working.
- When you use the Wine Cabinet for the first time, or restart the Wine Cabinet after having been shut off for a long time, there could be a few degrees variance between the temperature you select and the one indicated on the LED readout. This is normal and is due to the length of the inactivation time. Once the Wine Cabinet is running for a few hours everything will be back to normal.

# 6. CARE AND MAINTENANCE

### 6.1 Cleaning

- Turn off the power, unplug the appliance, and remove all items including shelves and racks.
- Wash the inside surfaces with a warm water and baking soda solution. The solution should be about 2 tablespoons of baking soda to a quart of water.
- Wash the shelves with a mild detergent solution.
- Dry excess water out with a sponge or cloth when cleaning control panels or any electrical parts.
- Wash the outside with warm and mild liquid detergent. Rinse well and wipe dry with a clean soft cloth.

### 6.2 Power Failure

- Most power failures are corrected within a few hours. Minimise opening the door to maintain the temperature. If your power is going to be off for a longer period, take the necessary steps to protect the contents and your appliance.

### 6.3 Vacation Time

- **Short vacations**: Leave the Wine Cabinet ON during vacations of less then three weeks. If you turn off the Wine Cabinet for extended periods, leave the door slightly open to prevent bad odour from building inside the appliance.

### 6.4 Transporting your Wine Cabinet

If you need to move your Wine Cabinet once the box has been discarded:

- Securely tape down all loose items (shelves) inside your appliance.
- Turn the adjustable leg up to the base to avoid damage.
- Tape the door shut.
- Be sure the appliance stays secure in the upright position during transportation. Also protect the outside of the appliance with a blanket, or similar item.

# 7. TROUBLESHOOTING GUIDE

You can solve many common Wine Cabinet problems easily, saving you the cost of a possible service call. Try the suggestions below to see if you can solve the problem before calling the servicer.

| PROBLEM | POSSIBLE CAUSE | POSSIBLE SOLUTION |
|---|---|---|
| Wine Cabinet does not operate. | - Not plugged in / Turned OFF.<br>- Tripped circuit breaker/ Blown fuse | - Turn it On, or re-plug the appliance.<br>- Check circuit breaker and fuse if working. |
| Temperature is not cold enough. | - Temperature control not set correctly.<br>- The door is opened too often/ or not properly closed.<br>- Damage or loose door seal. | - Reset temperature, wait a few minutes. Environment and weather may require a higher setting.<br>- Check the door for damages. Replace door seal. |
| Turns On and Off too often. | - Wrong temperature setting.<br>- Large contents added to wine cabinet.<br>- The door is opened too often/ or not properly closed.<br>- Damage or loose door seal. | - Reset temperature, wait a few minutes. Environment and weather may require a higher setting.<br>- Check the door for damages. Replace door seal. |
| The light does not work. | - Not plugged in/ Turned OFF.<br>- Tripped circuit breaker/ Blown fuse<br>- The light button is “OFF”. | - Turn it On, or re-plugged the appliance.<br>- Check circuit breaker and fuse if working.<br>- Check and press the light button. |
| Vibrations. | - The Wine cabinet is not level. | - Check and adjust cabinet feet. |
| Making too much noise. | - As each cycle ends, you may hear gurgling sounds caused by the flow of refrigerant. Some noise may come from the flow, which is normal.<br>- Contraction and expansion of the inside walls may cause popping and crackling noises.<br>- The Wine Cabinet is not level. | - Check and adjust wine cabinet feet. |
| The door does not close properly. | - The Wine Cabinet is not level.<br>- Door is reversed and/ or not installed correctly.<br>- Dirty door seal.<br>- Shelves are not place correctly. | - Check and adjust wine cabinet feet. Choose an even/flat surface.<br>- Re-install the door.<br>- Replace the door seal.<br>- Position the seal correctly. |

# 8. ENVIRONMENTAL TIPS

Observe all safety and warning information during operation (see the "General Safety Instructions" section).

## 8.1 Disposal considerations

The transport and protective packaging has been selected from materials which are environmentally friendly for disposal, and can normally be recycled.

Recycling the packaging reduces the use of raw materials in the manufacturing process and also reduces the amount of waste in landfill sites. Ensure that any plastic wrappings, bags etc. are disposed of safely and kept out of the reach of babies and young children. Danger of suffocation.



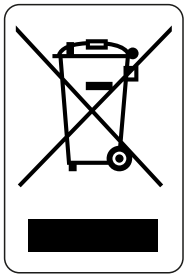
## 8.2 Disposing of your old appliance

Electrical devices marked with this label may not be disposed of in domestic waste at the end of their service life.

Electrical and electronic appliances often contain valuable materials. They also contain specific materials, compounds and components, which were essential for their correct function and safety. These could be hazardous to human health and to the environment if disposed of with your domestic waste or if handled incorrectly. Please do not, therefore, dispose of your old appliance with your household waste.

Please dispose of those materials by contacting your local authorities and ask for the correct method of disposal. Please ensure that your old appliance poses no risk to children while being stored prior to disposal.

By disposing of this product in accordance with the regulations, you protect the environment and the health of those around you from negative consequences.



# 9. WARRANTY & AFTER SALES SERVICE

Observe all safety and warning information during operation (see the "General Safety Instructions" section).

In the event of a fault which you cannot remedy yourself, please contact LeCepage.

## 9.1 Warranty

The manufacturer's warranty for this appliance is 2 years.

## 9.2 After sales service

The contact details for LeCepage are given at the beginning and end of these instructions. When contacting LeCepage, please quote the model and serial number of your appliance. These can be found on the data plate at the back of the Wine Cooler.

## Record model & serial number

Model:.....
Serial Number:.....

Register your product **www.lecepage.shop**

## 9.3 Replacement of spare parts

Incorrect components can lead to personal injury or damage to the appliance. Use only genuine original LeCepage spare parts.

Modifications, additions or alterations to the appliance can lead to safety risks. If spare parts or accessories from other manufacturers are used, the warranty will be invalidated, and LeCepage cannot accept liability.

Please check **www.lecepage.shop** for more information.

# LIKE TO KNOW MORE?

For further information on all LeCepage products, or to obtain detailed dimension and installation information, phone or email our Customer Care team or visit our website:
www.lecepage.shop

Operating and installation instructions: Original √ Translation

BYB
3 IMPASSE DES JARDINIERS
77400 LAGNY SUR MARNE

LeCepage contact
www.lecepage.shop
contact@lecepage.shop

The distribution and duplication of this document, as well as the use and disclosure of its contents are prohibited unless expressly authorised.

These operating and installation instructions have been drawn up with the greatest of care. But it cannot be ruled out that subsequent technical modifications have not yet been incorporated or the relevant content has not yet been adapted. Please accept our apologies in this eventuality. An updated version can be requested from our team. Subject to printing errors and mistakes.

© LeCepage

All rights reserved.